

## INTISARI

Tugas Akhir ini berjudul “Penggunaan Partikel 은/는 (*eun/neun*) pada Buku *Sogang New Hanguko* 3A-3B”. Tujuan dari penelitian ini adalah untuk mengetahui cara penggunaan partikel 은/는 (*eun/neun*) beserta variasi maknanya. Cara penggunaan dan variasi makna partikel 은/는 (*eun/neun*) dinalisis dengan teori sintaksis yang memuat tentang frasa, klausa, dan kalimat.

Cara penggunaan partikel 은/는 (*eun/neun*) dibagi menjadi 2, yaitu partikel 은 (*eun*) digunakan ketika terdapat akhiran huruf konsonan, sedangkan 는 (*neun*) digunakan ketika terdapat akhiran huruf vokal. Sementara variasi penggunaan partikel 은/는 (*eun/neun*) dibagi menjadi 4 macam, yaitu partikel 은/는 (*eun/neun*) sebagai penanda subjek yang dilekatkan setelah kata benda, partikel 은/는 (*eun/neun*) sebagai penanda ‘yang’ dilekatkan pada kata kerja dan kata sifat, partikel 은/는 (*eun/neun*) sebagai ‘penekana’ dilekatkan pada keterangan waktu, keterangan tempat, dan kata penghubung, dan partikel 은/는 (*eun/neun*) sebagai ‘pembanding’ dilekatkan pada fungsi subjek, keterangan waktu, dan keterangan tempat.

Kata Kunci : partikel, variasi makna, Korea

## ABSTRACT

The title of this graduation paper is “The Use Of 은/는 (*eun/neun*) particle in the *Sogang New Hanguko* 3A-3B book”. The purpose of this research is to understand the use of 은/는 (*eun/neun*) particle as well as the variations of its meaning. The use and variation of meaning 은/는 (*eun/neun*) particle is analyzed using the syntaxis theory on phrases, clauses, and sentences.

The method of using particles 은/는 (*eun/neun*) is divided into two, they are 은 (*eun*) particle which used when a word ends with a consonant, and 는 (*neun*) which used when a words ends with a vowel. While the usage variety of 은/는 (*eun/neun*) is divided into four types, these are particle 은/는 (*eun/neun*) as a subject marker attached after a noun, 은/는 (*eun/neun*) particle as a “that” marker attached within a verb and adjective, 은/는 (*eun/neun*) particle as an emphasis attached at a time adverb, place adverb, and conjunction, and 은/는 (*eun/neun*) particle as a comparison attached to a subject function, time adverb, and place adverb.

Keywords : particle, variations of meaning, Korea

## 초록

이 논문의 주제는 ‘소강 New 한국어’ 책에 있는 ‘은/는’ 조사 기능의 다양한 의미에 대한 분석이다. ‘은/는’ 조사 기능의 사용방법과 다양한 의미를 알리는 것이 논문의 목적이며 숙어, 항과 문장을 들어 있는 통사론(Syntax) 이론으로 분석하였다.

‘소강 New 한국어’에서 설명하는 ‘은/는’ 조사 기능의 사용 방법은 두 가지이다. 자음이 들어 있는 단어 경우에는 ‘은’ 조사로 표시하고 모음이 들어 있는 단어 경우에는 ‘는’ 조사로 표시한다. 그리고 ‘은/는’ 조사는 네 가지의 의미를 가지고 있다. 주어를 표시하는 ‘은/는’ 조사는 명사에 붙인다. 형용사에 있는 ‘은/는’ 조사는 동사와 형용사에 붙이고 어누름을 표시하는 ‘은/는’ 조사는 시간, 장소와 어미에 붙이며 비교를 표시하는 ‘은/는’ 조사는 주어, 시간과 장소에 붙인다. 모두 다양한 의미를 가지고 있는 ‘은/는’ 조사 기능이다.

키워드 : 조사 기은, 다양한 의미, 한국